

## كراسة شروط ومواصفات ادارة وتشغيل وصيانة ملعب الحزم





## المحتويات

5	مة تدقيق لمقدمي العطاءات للتأكد من تقديم كل المستندات المطلوبة	ا. قان
6	هريف المفردات الواردة بكراسة الشروط والمواصفات	ب. ت
لى	جدول الزمني المتوقع لإجراء المزايدة حتى بداية سريان العقد ودفع إيجار السنة الأوا	ج. الـ
	قـــدمة	1.
***************************************	صف العقار /النشاط	. 2 .
	نْمَرُ اطَاتَ دَخُولَ الْمَرْ ايْدَةَ وَالْتَقَدْيُمِ	الله 3.
	من يحق له دخول المزايدة:	. 1. 3
13	مكان تقديم العطاءات:	. 2. 3
13	موعد تقديم العطاءات:	. 3. 3
	موعد فتح المظاريف:	. 4. 3
13	تقديم العطاء:	. 5. 3
	كتابة الأسعار:	. 6. 3
	مدة سريان العطاء:	. 7. 3
14	الضمان:	. 8. 3
14	موعد الإفراج عن الضمان:	. 9. 3
15	مستندات العطاء:	. 10. 3
15	سرية المعلومات:	. 11. 3
	جبات المستثمر قبل إعداد العرض	4. وا
17	دراسة الشروط الواردة بالكراسة:	. 1. 4
17	الاستفسار حول بيانات المزايدة:	. 2. 4
17	معاينة العقار:	. 3. 4
	يحق للأمانة وللمستثمر قبل وأثناء فتح المظاريف	۵ . 5
19	الغاء المزايدة وتعديل الشروط والمواصفات:	. 1. 5
19	تأجيل موعد فتح المظاريف:	. 2. 5
19	سحب العطاء:	. 3. 5
19	تعديل العطاء:	. 4. 5
19	حضور جلسة فتح المظاريف	. 5. 5
	سية والتعاقد وتسليم الموقع	. 6 .
21	الترسية والتعاقد:	. 1. 6
21	تسليم الموقع:	. 2. 6
	سراطات العامة	ועב . 7
23	توصيل الخدمات للموقع	. 1. 7



## المملكة العربية المسعودية وزارة الشئون البلدية والقروية أمانة منطقة عسير بلدية البرك

23	البرنامج الزمني للتجهيز والتجديد:	. 2. 7
ت ذات العلاقة:	الحصول على الموافقات والتراخيص من البلدية والجهاد	. 3. 7
23	حق الأمانة/البلدية في الإشراف:	. 4. 7
	استخدام العقار للغرض المخصص له:	. 5. 7
23	التأجير من الباطن أو التنازل عن العقد:	. 6. 7
	موعد سداد الأجرة السنوية:	. 7. 7
	متطلبات السلامة والأمن:	. 8. 7
	الغاء العقد للمصلحة العامة:	. 9. 7
	تسليم الموقع للأمانة / للبلدية بعد انتهاء مدة العقد:	. 10. 7
24	أحكام عامة.	. 11. 7
	الاشتراطات الخاصة	. 8
26	مدة العقد:	. 1. 8
	فترة التجهيز والتجديد:	. 2. 8
	أنشطة المستودع:	. 3. 8
	أسلوب وطريقة التخزين:	. 4. 8
	الالتزام بلائحة الاشتراطات الصحية بمستودعات الموادا	. 5. 8
	مواقف السيارات:	. 6. 8
	الصيانة:	. 7. 8
	تجديد مبنى المخزن وأجهزته:	. 8. 8
	اشتر اطات الامن والسلامة	9.
	الإجراءات الوقانية:	. 1. 9
	تأمين معدات الحريق وأنظمة الإنذار:	. 2. 9
	اللوحات الإرشادية:	. 3. 9
	ملابس العاملين والمهمات الوقانية:	. 4. 9
Walled St.	خطة الطوارئ:	. 5. 9
	تدريب العاملين:	. 6. 9
الإستنمار (١٥٠٠)	تأمين مستلزمات الإسعاف:	. 7. 9
	الالتزام بتعليمات الدفاع المدني:	. 8. 9
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	المسئولية عن حوادث العمل:	. 9. 9
	المرفقات "الملاحق"	. 10
31(7/	نموذج عطاء يقدم في مزايدة بالظرف المختوم (نموذج6	. 1. 10
	المخطط العام للموقع	. 2. 10
35	نموذج محضر تعليم عقار للمستثمر (نموذج 3/6)	10.3.



المملكة العربية المسعودية وزارة الشئون البلدية والقروية أمانة منطقة عسير بلدية البرك

إقرار من المستثمر	10 .4 .
نموذج العقد	





## أ. قائمة تدقيق لمقدمي العطاءات للتأكد من تقديم كل المستندات المطلوبة

يتعين مراعاة الالتزام بتقديم المستندات المحددة والمطلوبة في كراسة الشروط والمواصفات الكترونيا ،وذلك عن طريق الموقع الالكتروني Furas.momra.gov.sa او عن طريق تطبيق الاجهزة الذكية فرص . بإستثناء اصل خطاب الضمان البنكي ،فيقدم الاصل - في ظرف مختوم ومغلق - من المستثمر او من يفوضة ويكتب عليه اسم المستثمر وعنوانة وارقام هواتفة ورقم الفاكس ،في الموعد والمكان المعلن عنه لفتح المظاريف مع ارفاق صورة من الضمان البنكي في الموقع الالكتروني المشار اليه .

هل مختوم؟	هل مرفق؟	المستند	٦
		نموذج العطاء	1
		توكيل رسمي موثق (إذا قام بالتوقيع على العطاء ومرفقاته شخص غير مقدم العطاء)	2
		إثبات أن المسئول عن الشركة أو وكيلها الذي وقع على العطاء لديه الصلاحية للتوقيع (في حالة الشركات والمؤسسات)	3
		صورة سارية المفعول من السجل التجاري (في حالة الشركات والمؤسسات)	4
		صورة الهوية الشخصية (في حالة الأفراد)	5
		خطاب ضمان من بنك معتمد لدى مؤسسة النقد العربي السعودي	6
		كراسة الشروط والمواصفات وملحقاتها	7





## ب. تعريف المفردات الواردة بكراسة الشروط والمواصفات

المشروع:	هو إدارة وتشغيل وصيانة ملاعب كرة القدم.
العقار:	هو أرض تحدد الأمانة أو البلدية موقعها، والتي يقام عليها الملعب الرياضي، أو ملعب قائم.
المستثمر:	هو شركة أو مؤسسة أو فرد يتولى إنشاء او إدارة وتشغيل وصيانة الملعب الرياضي.
مقدم العطاء:	يقصد به الجهة التي تقدم عرضاً لدخول المزايدة سواء كانت شركة أو مؤسسة أو فرداً.
ملعب كرة القدم:	هو مكان يشتمل على ملعب لكرة القدم، ويمكن لأعضائه ومرتاديه ممارسة رياضة كرة القدم سواء برسم دخول يومي أو باشتراك شهري أو سنوي.
المنافسة الالكترونية:	هي طريقة لإثارة التنافس بين المستثمرين تأخذ شكل مزايدة بهدف الحصول على أعلى اعلى المسعر، وتتبعها الأمانة/البلدية عند تأجير العقارات والأنشطة. وتقديم المستثمرين عطاءاتهم في المنافسة عن طريق الموقع الالكتروني المستثمرين عطاءاتهم أو عن طريق تطبيق الاجهزة الذكية "فرص" Furas.momra.gov.sa
الكراسة:	كراسة الشروط والمواصفات

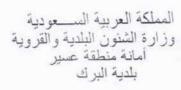




# ج. الجدول الزمني المتوقع لإجراء المزايدة حتى بداية سريان العقد ودفع إيجار السنة الأولى

التاريخ	كيفية تحديد التاريخ	البيان
كماهو محدد في الاعلان	التاريخ الذي تم فيه النشر	تاريخ الإعلان
كماهو محدد في الاعلان	كما هو محدد في الإعلان	أخر ميعاد لتقديم العطاءات
كماهو محدد في الاعلان	كما هو محدد في الإعلان	موعد فتح المظاريف
- "	تحدده الأمانة/ البلدية	إعلان نتيجة المزايدة
	تحدده الأمانة/ البلدية	موعد الإخطار بالترسية
	خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ إشعار	
	الأمانة/البلدية للمستثمر بمراجعتها، فإن لم	
	يراجع يرسل له إشعار نهائي، ويعطي مهلة	تــاريخ توقيع العقد لمن ترســـو
	إضافية خمسة عشر يوماً، فإن لم يراجع	عليه المزايدة
9 =	يلغي حق المستثمر في الترسية ويصادر	
	الضمان.	
	عند الإنتهاء من توقيع العقد	تاريخ تسليم العقار
	من تاريخ تسليم العقار بموجب محضر تسليم	
	موقع من الأمانة/ البلدية والمستثمر، وإذا لم	
	يتم توقيع المستثمر على محضر تسليم العقار	بداية سريان مدة العقد
	يتم إشعاره خطياً وتحسب بداية سريان مدة	
	العقد من تاريخ الإشعار .	
	عند توقيع العقد.	موعد سداد أجرة السنة الأولي
	في بداية كل سنه إيجارية.	موعد سداد أجرة السنوات التالية



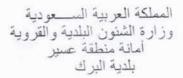






# 1.مقدمة







ترغب / بلدية محافظة البرك في طرح مزايدة عامة عن طريق المنافسة الالكترونية لتأجير موقع مخصص لإدارة وتشغيل وصيانة ملاعب كرة القدم ، ، وفق التفاصيل المبينة في كراسة الشروط والمواصفات المرفقة، والتي توضح المعلومات التي يجب على المستثمرين الإحاطة بها، ومراعاتها عند تقديم عطاءاتهم لهذه المزايدة.

وتهيب الأمانة / البلدية بالمستثمرين القراءة المتأنية والدقيقة لمحتويات الكراسات للتعرف على الاشتراطات والمواصفات الفنية، والجوانب القانونية للعقد، والتزامات المستثمر، بما يمكنه من تقديم عطاء مدروس يتيح له الفوز بالفرصة الاستثمارية المتاحة، ويحقق للأمانة / البلدية أهدافها

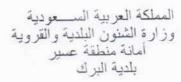
وترحب الأمانة/ البلدية بالرد على أية استفسارات أو استيضاحات من المستثمرين الراغبين في دخول المزايدة، ويمكن تقديم الاستفسارات أو الاستيضاحات بإحدى الطرق التالية: التوجه إلى الإدارة المذكورة أدناه بالأمانة وتقديم الاستفسار مكتوبا:

1) إدارة: الاستثمار

تليفون: 0172412607 تحويلة 206

2) أو فاكس: 0172412625









2.وصف العقار/ النشاط





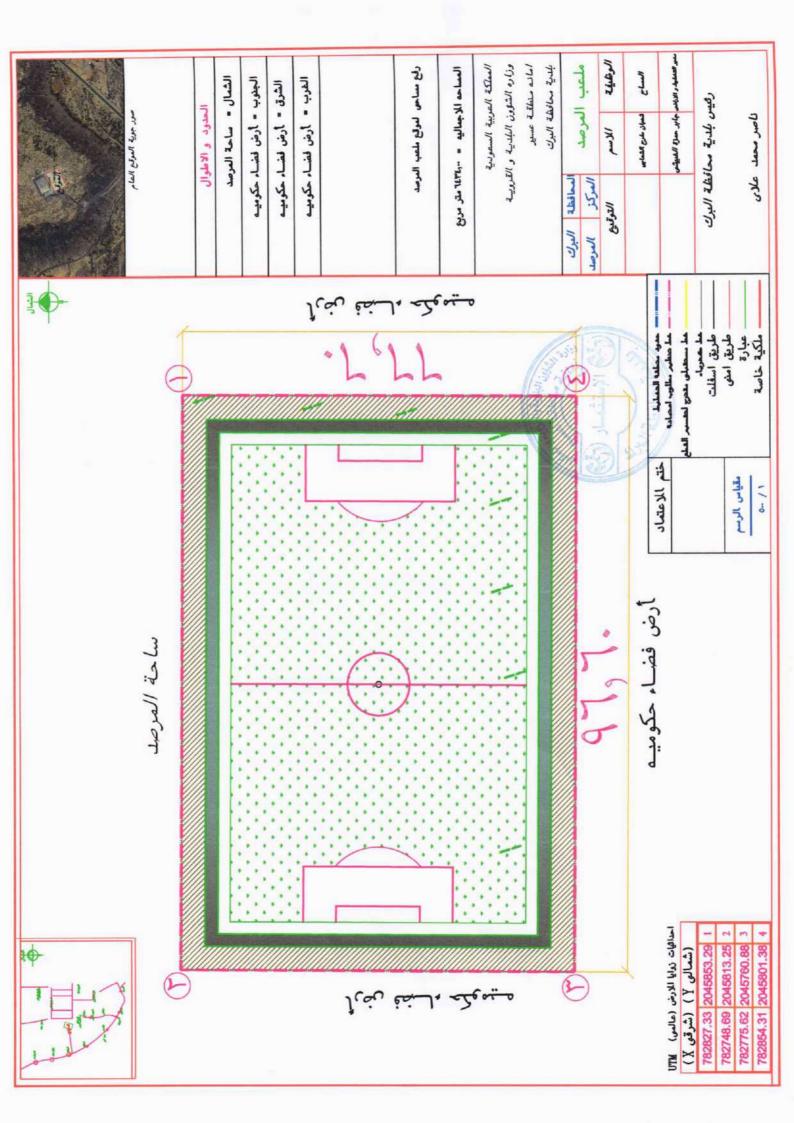
## 2.وصف العقار /النشاط

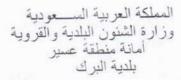
النشاط	ملعب الحزم	
مكونات النشاط	ملعب مزروع أنجيلة صناعية	
موقع العقار	المدينة محافظة :البرك	الحي:البرك
	الشارع: العام جده – جازان	
	رقم المخطط:-	رقم العقار:-
حدود العقار	شمالاً :ساحة المرصد	بطول 96.60م2
	جنوباً : ارض فضاء حكومية	بطول 96.60م2
	شرقاً: ارض فضاء حكومية	بطول 66.60م2
	غرباً: ارض فضاء حكومية	بطول 66.60م2
وع العقار	المراكز الرياضية	
ساحة الأرض	6434.00 م2	
ساحة المباني		
عدد الأدوار	-	
وع البناء	-	

الخدمات بالعقار :-\_\_\_\_



بيانات أخرى:\_\_\_\_









## 3. اشتراطات دخول المزايدة والتقديم





## 3. اشتراطات دخول المزايدة والتقديم

#### 1.1. من يحق له دخول المزايدة:

يحق للأفراد والمستثمرين السعوديين الراغبين في إدارة وتشغيل وصيانة ملعب كرة قدم في المنطقة المحددة التقدم في هذه المزايدة. ما عدا الممنوعين من التعامل نظاما أو بحكم قضائي حتى تنتهي مدة المنع من التعامل، ويحق للأمانة أو البلدية استبعاد الذين عليهم مستحقات متأخرة، أو كانوا ممن يتأخرون في سداد الأجرة عن موعدها بعد رفعها لوزير الشئون البلدية والقروية والموافقة على استبعاده.

## 2.1. مكان تقديم العطاءات:

تُقدم العطاءات على النماذج الأصلية المستلمة من الأمانة / البلدية والمختومة بختمها سعادة / رئيس بلدية محافظة البرك وبحيث يتم تسليمها باليد لإدارة الاستثمار في البلدية، والحصول على إيصال يثبت فيه تاريخ وساعة التقديم، كما يمكن إرساله بالبريد المسجل على العنوان التالى:

بلدية محافظة البرك

منطقة عسير - مدين ــــــة البرك

ص. ب (150) الرمز البريدي (61959)

#### 1.1. موعد تقديم العطاءات:

يجب أن تقدم العطاءات بشكل الكتروني بموقع فرص في موعد أقصاه المحدد في الإعلان ولن يقبل أي عطاء يرد بعد هذا الموعد، أو يسلم لغير الجهة المحددة أعلاه. تقديم العطاءات عن طريق المنافسة الالكترونية ،ويتم ارفاق كل المستندات المطلوبة في كراسة الشروط والمواصفات الكترونيا.

## 2.1. موعد فتح المظاريف:

كماهو محدد في الاعلان

## 3.1. تقديم العطاء:

- 1.3.1. على المستثمر استيفاء نموذج العطاء المرفق بالدقة اللازمة، وذلك طباعة أو كتابة بالمداد، والالتزام التام بما تقضى به البنود الواردة بكراسة الشروط والمواصفات وملحقاتها.
- 2.3.1 يجب ترقيم صفحات العطاء ومرفقاته والتوقيع عليها من المستثمر نفسه، أو الشخص المفوض من قبله، وكذلك ختمها بختمه. وإذا قدم العطاء من شخص مفوض يجب إرفاق أصل التفويض مصدقا من الغرفة التجارية بالنسبة للشركات ، أو مصحوبا بوكالة شرعية للمؤسسات.
- 2. 3. 3. 1. حال تعذر تقديم العطاء عن طريق المنافسة الالكترونية لأسباب فنية. يقدم العطاء في يوم وموعد ومكان فتح المظاريف المعلن عنه داخل ظرف مختوم بالشمع الاحمر ويكتب عليه من الخارج اسم المنافسة واسم المستثمر وعنوانه وارقام هواتفه ورقم الفاكس مع تقديم مايثبت سداد قيمة الكراسة ،مع ضرورة قيام المستثمر بتقديم بلاغ من خلال التواصل مع مركز الاتصال الوطني على الرقم 1999099 او عن طريق البريد الالكثروني inv@momra.gov.sa وتقديم مايثبت ذلك عند ذلك عند تقديم العطاء ورقيا.



#### 4.1. كتابة الأسعار:

يجب على المستثمر عند إعداد عطائه أن يراعي ما يلي:

- 1.4.1. أن يقدم السعر بالعطاء وفقاً لمتطلبات كراسة الشروط والمواصفات، ولا يجوز له إجراء أي تعديل، أو إبداء أي تحفظ عليها، أو القيام بشطب أي بند من بنود المزايدة أو مواصفاتها، ويستبعد العرض المخالف لذلك.
  - 2.4.1 . تدون الأسعار في العطاء أرقاماً وكتابة (حروفاً) بالربال السعودي.
- 3.4.1 . لا يجوز للمستثمر الكشط، أو المحو، أو الطمس، وأي تصحيح أو تعديل في عرض السعر يجب أن تعاد كتابته من جديد بالحروف والأرقام، والتوقيع عليه وختمه.

#### 5.1. مدة سريان العطاء:

مدة سريان العطاء (90يوماً) تسعون يوماً من التاريخ المحدد لفتح المظاريف، وللأمانة/البلدية الحق في طلب مد سريان العطاء إذا ما اقتضبت الضرورة ذلك، ويبقى العطاء نافذ المفعول وغير جائز الرجوع فيه من وقت تقديمه، وحتى نهاية مدة سريان العطاء.

#### 6.1. الضمان:

- 1. 6. 1 يجب أن يُقدم مع العطاء ضمان يعادل 25% من قيمة إيجار سنة واحدة، ويقدم في شكل خطاب ضمان من بنك معتمد لدى البنك المركزي، وأن يكون غير مشروط، وغير قابل للإلغاء، وأن يكون واجب الدفع عند أول طلب من الأمانة أو البلدية، دون الحاجة إلى إنذار أو حكم قضائي، كما يجب أن يكون خطاب الضمان سارياً لمدة لا تقل عن ستة أشهر من تاريخ آخر موعد لتقديم العطاء، وقابلاً للتمديد عند الحاجة.
- 2.6.1. يستبعد كل عطاء لا يرفق به أصل خطاب الضمان، أو تكون قيمة الضمان به أقل من 2.6.1 من قيمة إيجار سنة واحدة، أو يكون خطاب الضمان مقدما بغير اسم المستثمر، وليس للمستثمر الحق في الاعتراض على الاستبعاد.
  - 3.6.1 . الإلتزتم بدفع ضريبة الفيمة المضافة .

## 7.1. موعد الإفراج عن الضمان:

يرد الضمان لأصحاب العطاءات غير المقبولة فور البت في المزايدة ويرد لأصحاب العطاءات المقبولة بعد صدور قرار الترسية.



#### 8.1. مستندات العطاء:

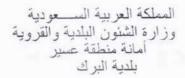
يجب على المستثمر استيفاء وإرفاق المستندات التالية وبالترتيب الوارد ذكره:

- 1.8.1. نموذج العطاء والتوقيع عليه من المستثمر، أو ممن يفوضه لذلك، ومختوماً بختمه، مع إثبات تاريخ التوقيع.
- 2.8.1. توكيل رسمي موثقا من الغرفة التجارية أو وكالة شرعية، وذلك إذا قام بالتوقيع على العطاء ومرفقاته شخص غير المستثمر. وإذا كان المستثمر شركة يجب إرفاق ما يثبت أن المسئول عن الشركة أو وكيلها الذي وقع على العطاء ومرفقاته لديه الصلاحية للتوقيع نيابة عن الشركة.
  - 3.8.1 . صورة سارية المفعول من السجل التجاري إذا كان المقدم شركة أو مؤسسة.
    - 4.8.1 . صورة الهوية الشخصية إذا كان المتقدم فردا.
- 5.8.1 . خطاب ضمان من بنك معتمد لدى البنك المركزي السعودي (وطبقا للشروط الواردة في البند 8.3 أعلاه).
- 6.8.1 موقعة من المستثمر ومختومة بختمه، تأكيداً لالتزام المستثمر المطلق بما ورد بها، ويجب إرفاق صورة إيصال الدفع الذي تم شراء كراسة الشروط والمواصفات بموجبه.

## 9.1. سرية المعلومات:

جميع المعلومات والمستندات المقدمة من المستثمرين عن طريق المنافسة الالكترونية تتمتع بكامل السرية، ولا يمكن لأي طرف او جهة الاطلاع عليها سوى في يوم وموعد فتح المظاريف وذلك من قبل المخول لهم نظاما لدى الامانة/البلدية









# 4. واجبات المستثمر قبل اعداد العرض





#### 4. واجبات المستثمر قبل إعداد العرض

## 10.1 . دراسة الشروط الواردة بالكراسة:

على المستثمر دراسة بنود كراسة الشروط والمواصفات الواردة دراسة وافية ودقيقة، وإعداد العرض وفقا لما تقضي به هذه الشروط والمواصفات، وعدم الالتزام بذلك يعطى الحق للأمانة في استبعاد العطاء.

#### 11.1 . الاستفسار حول بيانات المزايدة:

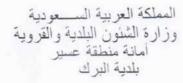
في حالة غموض أو عدم وضوح أي بند من بنود المزايدة، يجب على المستثمر الاستفسار من الأمانة خطياً للحصول على الإيضاح اللازم قبل تقديمه لعطائه، وذلك بمدة لا تقل عن عشرة أيام من التاريخ النهائي المحدد لتقديم العطاءات. وستقوم الأمانة/البلدية بالرد على الاستفسارات كتابة لكل من اشترى كراسة الشروط والمواصفات في موعد أقصاه خمسة أيام قبل فتح المظاريف، ولن يعول على أية استفسارات أو إجابات شفوية.

## 12.1. معاينة العقار:

على المستثمر وقبل تقديم عطائه أن يقوم بمعاينة العقار معاينة تامة نافية للجهالة، وفق حدوده المعتمدة، وأن يتعرف تعرفاً تاماً على أوضاعه السائدة.

ويعتبر المستثمر قد استوفى هذا الشرط بمجرد تقدمه بعطائه، بحيث لا يحق له لاحقاً الادعاء أو الاحتجاج بأية جهالة بخصوص العقار والأعمال المتعلقة به.









# 5.مايحق للامانة اللبدية وللمستثمر قبل المظاريف





## 5. مايحق للامانة /للبلدية وللمستثمر قبل فتح المظاريف

#### 13.1. الغاء المزايدة وتعديل الشروط والمواصفات:

يجوز للأمانة إلغاء المزايدة قبل فتح المظاريف بعدة أخذ موافقة صاحب الصلاحية إذا اقتضت المصلحة العامة ذلك. ويحق لها الإضافة أو الحذف أو التعديل لمضمون أي بند من بنود كراسة الشروط والمواصفات بموجب خطاب أو إخطار إلى جميع الشركات أو المؤسسات التي قامت بشراء كراسة الشروط والمواصفات، وذلك قبل فتح المظاريف، على أن تعتبر أية إضافة أو حذف أو تعديل تم إخطار الشركات أو المؤسسات به جزء لا يتجزأ من هذه الشروط والمواصفات وملزماً لجميع المتنافسين.

## 14.1. تأجيل موعد فتح المظاريف:

يحق للأمانة تأجيل تاريخ وموعد فتح المظاريف إذا ما دعت الضرورة إلى ذلك، وإذا تقرر ذلك فإن الأمانة ستخطر جميع مقدمي العطاءات بالتأجيل كتابة.

#### 15.1. سحب العطاء:

لا يحق للمستثمر سحب عطاءه قبل موعد فتح المظاريف.

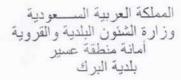
#### 16.1. تعديل العطاء:

لا يجوز للمستثمر إجراء أي تعديل في عطائه بعد تقديمه، ولن يلتفت إلى أي ادعاء من صاحب العطاء بوجود خطأ في عطائه بعد تقديمه.

## 17.1. حضور جلسة فتح المظاريف:

يحق للمستثمر أو مندوبه حضور جلسة فتح المظاريف في الموعد المحدد، ويجب أن يكون المندوب المفوض لحضور جلسة فتح المظاريف سعودي الجنسية، مصحوباً بوكالة شرعية أو تفويض من مدير الشركة أو المؤسسة مصدقاً من الغرفة التجارية. ولا يحق الاعتراض لمن لم يحضر الجلسة.









# 6. الترسية والتعاقد وتسليم الموقع





## 6. الترسية واتعاقد وتسليم الموقع

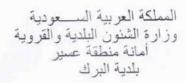
#### 18.1. الترسية والتعاقد:

- 1. 18. 1 . بعد أن تستكمل لجنة فتح المظاريف إجراءاتها تقدم العروض إلى لجنة الاستثمار لدر استها، وتقديم التوصية لصاحب الصلاحية بما تراه.
- 2. 18. 1 للمراجعة الأمانة خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ المزايدة خلال أسبوع على الأكثر من تاريخ الترسية؛ لمراجعة الأمانة خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ الإخطار لاستكمال الإجراءات والتعاقد، وإذا لم يراجع خلال هذه المدة، يرسل له إخطار نهائي، ويعطى مهلة خمسة عشر يوماً أخرى، وفي حالة تخلفه عن مراجعة الأمانة بعد المدة الإضافية يتم إلغاء حقه في التأجير ومصادرة الضمان.
- 3. 18. 1 يجوز للأمانة بعد أخذ موافقة صاحب الصلاحية ترسية المزايدة على صاحب العطاء الثاني بنفس قيمة العطاء الأول، الذي رست عليه المزايدة، ولم يستكمل الإجراءات خلال المدة المحددة.

## 19.1. تسليم الموقع:

- 1. 19. 1 . يتم تسليم الموقع للمستثمر بموجب محضر تسليم موقع من الطرفين، وذلك بعد توقيع العقد مباشرة ما لم يكن هناك عائق لدى الأمانة يحول دون ذلك، وبشرط ألا تزيد المدة من تاريخ توقيع العقد وتاريخ الاستلام عن شهر واحد.
- 2. 19. 1 . في حال تأخر المستثمر عن التوقيع على محضر تسلم الموقع تقوم البلدية بإرسال إشعار خطى للمستثمر على عنوانه، وتحتسب بداية مدة العقد من تاريخ الإشعار.









## 7. الاشتراطات العامة





## 7. الاشتراطات العامة

## 20.1 . توصيل الخدمات للموقع

إذا لزم الأمر توصيل خدمات إضافية للموقع زيادة الخدمات الكائنة به, فإن ذلك يكون على مسئوليته الخاصة, ويتحمل كافة التكاليف والرسوم المرتبطة بذلك, وعلى المستثمر أن ينسق في ذلك مع الإدارات المعنية بالأمانة/البلدية ومع الجهات ذات الصلة.

## 21.1. البرنامج الزمني للتجهيز والتجديد:

يلتزم المستثمر أن يقدم للأمانة/للبلدية برنامجاً زمنياً للتنفيذ، لجميع أعمال التجديد والدهان المطلوب إجراؤها.

#### 22. 1 . الحصول على الموافقات والتراخيص من البلدية والجهات ذات العلاقة:

يلتزم المستثمر بالحصول على الموافقات والتراخيص من الأمانة/البلدية والجهات الأخرى ذات العلاقة.

## 23.1 . حق الأمانة/البلدية في الإشراف:

- 1. 23. 1. للأمانة/ للبلدية الحق الكامل في الإشراف للتأكد من التزام المستثمر بالتنفيذ طبقاً للاشتراطات والمواصفات الواردة بكراسة الشروط والمواصفات.
  - 2. 23. 1 . لا يجوز للمستثمر إجراء أية إضافات أو تعديلات جديدة إلا بعد موافقة الأمانة/البلدية.

## 24.1 . استخدام العقار للغرض المخصص له:

لا يجوز للمستثمر استخدام العقار لغير الغرض المخصص له في إعلان المزايدة، وأي مخالفة لذلك يترتب عليها فسخ العقد، وسحب العقار من المستثمر.

## 25. 1 . التأجير من الباطن أو التنازل عن العقد:

لا يحق للمستثمر تأجير العقار أو التنازل عن العقد للغير إلا بعد الحصول على موافقة خطية من الأمانة/البلدية والتي يحق لها الموافقة أو الرفض بناء على تقديرها للموقف على أن تنطبق عليه نفس شروط المستثمر الأصلى.

## 26.1 . موعد سداد الأجرة السنوية:

تسدد أجرة السنة الأولى عند توقيع العقد، وفي حالة عدم التزام المستثمر بالسداد في الموعد المذكور يتم مصادرة الضمان البنكي المقدم من المستثمر، أمــــا إيجار السنوات التالية، فيتم سداده في بداية كل سنة إيجارية، وبحد أقصى عشرة أيام من بداية السنة الإيجارية.

## 27.1. متطلبات السلامة والأمن:

- 1. 27. 1. يلتزم المستثمر باتخاذ الإجراءات والاحتياطات اللازمة لمنع وقوع أية حوادث أو أضرار قد تلحق برواد المشروع أثناء ممارسة النشاط.
  - 2. 27. 1 . يلتزم المستثمر بوضع لوحات إرشادية توضح جميع التعليمات ومتطلبات السلامة.



- 3. 27. 1 المستثمر بتطبيق اشتراطات الأمن والسلامة الصادرة من المديرية العامة للدفاع المدنى وما يستجد عليها من تعديلات.
- 4. 27. 1 يكون المستثمر مسئولا عن أية حوادث أو إصابات تلحق بالأشخاص أو بالممتلكات أيا كان نوعها، وعليه تعويض المتضرر عما لحق به من أضرار أو إصابات.

#### 28. 1 . وإلغاء العقد للمصلحة العامة:

يحق للأمانة /البلدية فسخ العقد للمصلحة العامة، وفي هذه الحالة يتم تعويض المستثمر عن قيمة المنشآت المقامة بالموقع، وإعادة القيمة الإيجارية المتبقية من تاريخ إلغاء العقد إلى تاريخ انتهاء السنة التعاقدية.

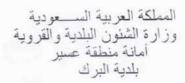
## 29. 1 . تسليم الموقع للأمانة / للبلدية بعد انتهاء مدة العقد:

قبل انتهاء مدة العقد بثلاثة أشهر تقوم الأمانة /البلدية بإشعار المستثمر بموعد حضوره لتسليم الموقع، وفي حالة عدم حضوره يتم استلام الموقع غيابيا، وإشعار المستثمر بذلك، والتحفظ على ما به دون أدنى مسئولية على الأمانة / البلدية.

## 30.1 أحكام عامة:

- 1.30.1. جميع المستندات والمخططات ووثائق العطاء المتعلقة بهذه المزايدة هي ملك للأمانة/ للبلدية بمجرد تقديمها.
  - 2. 30. 1 . التقويم الميلادي هو المعمول به في العقد.
- 3. 30. 1 ليس لمقدم العطاء الحق في الرجوع إلى الأمانة/ البلدية بالتعويض عما تحمله من مصاريف أو رسوم نتيجة تقديم عطائه في حالة عدم قبوله.
- 4. 30. 1
  بالعقارات البلدية وتعليماتها التنفيذية الصادرة بالعقارات البلدية وتعليماتها التنفيذية الصادرة بموجب الأمر السامي الكريم رقم 3/ب/38313 في 1423/9/24هـ.
- 5. 30. 1. انه يلتزم المستثمر بسداد نسبة ضريبة القيمة المضافة حسب الانظمة والتعليمات المعمول بها في هذا الشان وماتقدره الجهات المعنية بالمملكة العربية السعودية ويتم اتخاذات الاجراءات الخاصة بالتاخير في سداد الايجار السنوي حسب بنود العقد .









# 8. الاشتراطات الخاصة





#### 8. الاشتراطات الخاصة

#### 31.1 مدة العقد:

مدة العقد ( 10 سنوات ) خمس سنوات تبدأ من تاريخ تسلم المستثمر للعقار من الأمانة.

#### 32.1 . فترة التجهيز والتجديد:

لايمنح المستثمر فترة من مدة العقد للتجهيز، وتكون هذه الفترة غير مدفوعة الأجرة. وفي حالة عدم قيام المستثمر بالبدء في إدارة وتشخيل المشروع خلال الفترة الزمنية المسموح بها للتجهيز والتجديد يتم الرفع لصاحب الصلاحية بطلب فسخ العقد.

## . 33. 1 أنشطة الملعب:

- 1. 33. 1 يسمح للمركز بممارسة الرياضات المختلفة مثل : رياضة بناء الأجسام، ورياضيات الدفاع عن النفس كالجودو والكاراتيه وغيرها، وأيضاً رياضات مثل : تنس الطاولة، والسنوكر، والبلياردو، والتزلج، والسباحة، وغيرها من الرياضات التي يمكن ممارستها داخل صالات مغلقة.
  - 2. 33. 1 . يمنع منعاً باتاً وضع أو تشغيل ألعاب إليكترونية بالملعب.
- 3. 33. 1 . لا يسمح بممارسة نشاط العلاج داخل الملعب إلا بعد الحصول على موافقة الجهات المختصة.

#### 34.1 تشغيل الملعب:

- 1.34.1. يجب على المستثمر توفير كافة الأدوات اللازمة للاعبين لأداء المباريات وتوفير الإضاءة المناسبة للملعب وكافة الخدمات التي يحتاجها مرتادو الملعب.
  - 2.34.1 . يجب عزل الملاعب بشبك بارتفاع 6م لمراعاة الجوار .
- 3.34.1 . أخذ تعهد بعدم إصدار إزعاج وأصوات عالية والمحافظة على خصوصية السكان المجاورين في المناطق السكنية.
- 4.34.1 . الالتزام بالاشتراطات الفنية للملاعب من جهة الاختصاص مع أخذ تعهد بعدم وضع ألعاب إليكترونية.
  - 5. 34. 1 . أخذ موافقة الرئاسة العامة لرعاية الشباب قبل التشغيل.
  - 6.34.1 . يجب أن يكون هناك اهتمام مستمر بتشغيل وصيانة الملعب.

## 35.1 مرتادو الملعب:

- 1.35.1. يجب على المستثمر تحديد أعمار مرتادي الملعب بحيث لا يسمح بالدخول أو الاشتراك لمن تقل أعمار هم عن 17سنة، وفي حالة من هم أصغر من ذلك يشترط أن يكونوا بصحبة أولياء أمور هم، أو لهم اشتراك رسمي بموافقة ولى الأمر.
  - 2. 35. 1 يمنع منعاً باتاً دخول النساء.

المملكة العربية السعودية وزارة الشئون البلدية والقروية أمانة منطقة عسير بلدية البرك



#### 36.1. مواعيد العمل:

يجب على المستثمر أن يحدد مواعيد العمل اليومية بالملعب الرياضي حسب النظام، ويعلن هذه المواعيد للجمهور ويلتزم بها، وبحيث تكون مماثلة للمعمول به في المحلات التجارية، وإغلاق الملعب أثناء الصلاة، وفي حالة الرغبة في تمديد ساعات العمل يجب الحصول على موافقة الأمن العام.

#### 37.1 . إدارة الملعب والفنيين:

- 1.37.1. يجب أن يدير الملعب شخص سعودي الجنسية لا يقل عمره عن (25سنة) ثلاثين سنة، وأن يكون متواجداً بالملعب باستمرار أثناء فترة الدوام، ويعتبر المحافظة على الأمن والنظام من أولويات مهامه، ويطبق على أي مخالف نظام الجزاءات والغرامات الخاصة بالمخالفات البلدية.
- 2. 37. 1 . تكون الأفضلية في التوظيف بالمراكز الصحية من فنيين ومدربين وأية عمالة أخرى للسعوديين.

#### 38. 1 المسئولية عن المخالفات:

المستثمر مسئول مسئولية تامة أمام الجهات المختصة عما ينتج من مخالفات أثناء تشغيل الملعب، وعليه تحديد شخص يكون مسئولاً عن الملعب، ومتواجداً فيه باستمرار.

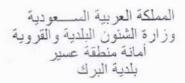
#### 39.1 مواقف السيارات:

يلتزم المستثمر بتوفير مواقف سيارات خاصة بالملعب فقط بمعدل موقف لكل 50 متر مربع من مساحة الملعب، وفي حالة كون المشروع جزء من مجمع تجارى أو تجارى سكنى فيجب تخصيص عدد منفصل من مواقف المجمع تكون خاصة بالملعب.

## 40.1 . الصيانة:

- 1.40.1. يلتزم المستثمر بالمحافظة على نظافة الملعب بصفة مستمرة.
- 2. 40. 1. يجب على المستثمر إجراء صيانة دورية للملعب، وجميع أجزائه، وأدواته، وكافة تجهيزاته من كهرباء وتكييف وتركيبات صحية ومعدات وأنظمة السلامة، وذلك باستعمال الطرق الفنية السليمة المحددة لكل منها.
- 3. 40. 1
  على المستثمر أن يقدم للأمانة تقريراً دورياً (كل ثلاثة أشهر) من مكتب هندسي معتمد من الأمانة/ البلدية عن أعمال الصيانة التي تمت، مبيناً به تفاصيل الإصلاحات والاستبدالات المنفذة.









## 9. اشتراطات الامن والسلامة





## 9. اشتراطات الامن والسلامة

#### 41.1 . الإجراءات الوقائية:

يلتزم المستثمر باتخاذ كافة الإجراءات والاحتياطات اللازمة لمنع وقوع أضرار أو حوادث تصيب الأشخاص، أو الأعمال، أو الممتلكات العامة والخاصة.

## 42.1 . اللوحات الإرشادية:

يجب وضع لوحات إرشادية تبين الإجراءات الواجب اتباعها في حالات الطوارئ، وكذلك وضع لوحات في أماكن بارزة يدون عليها أرقام هواتف خدمات الطوارئ.

#### 43.1 . تأمين مستلزمات الإسعاف:

يجب توفير صندوق إسعافات أولية مع ضرورة تدريب شخص واحد على الأقل على القيام بمثل هذه الإسعافات.

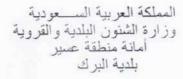
## 44. 1 . الالتزام بتعليمات الدفاع المدني:

الالتزام باشتر اطات السلامة والوقاية الصادرة من المديرية العامة للدفاع المدني وما يستجد عليها من تعديلات.

#### 45.1 . الاشتراطات الصحية :

- 1. 45. 1. ضرورة إضاءة وتهوية دورات المياه تهوية وإضاءة طبيعيتين.
- 2. 45. 1 ضرورة صيانة خطوط التغذية بالمياه وخطوط الصرف الصحي وترك مسافة بينهما ما أمكن ذلك.
- 3. 45. 1 ضرورة الالتزام بالاشتراطات الصحية والفنية لخزانات مياه الشرب وكذلك الاشتراطات الصحية والفنية لملاعب كرة القدم والخاصة الصادرة عن وكالة الوزارة للشئون الفنية.









# 10. المرفقات " الملاحق"



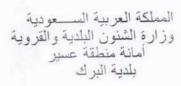


## 1.2. نموذج عطاء يقدم في مزايدة بالظرف المختوم (نموذج 7/6)

عودج //()	عدم في مرايده بالطرف المحدوم (ا	. 1. 2
المحترم		سعادة امين امانة منطقة عسير
المتضمن رغبتكم تأجير موقع في مدينة		إشارة إلى إعلانكم المنشور
		لاستثماره كادارة وتشغيل وصيا
الإيصال المرفق صورته واطلعنا علي كافة	وط ومواصفات المنافسة بموجب	وحيث تم شراؤنا لكراسة شر
يعة معاينة تامة نافية للجهالة.	سة، كما تم معاينة العقار على الطب	الأستراطات الخاصة بهده المناف
رة سنوية قدرها ( ) (	ــتئجار العقار الموضـــح أعلاه بأج	لتقدم لسعادتكم بغرضها لاسه
ع صفحاتها من قبلنا ُوضمان بنكي يعادل أجرةُ الت	مروط والمواصفات بعد نوفيع جميع للوبة في كراسة الشروط والمواصف	) رون وتجدون برفعه حراسه الم سنة كاملة وكافة المستندات المط
,00	طوب في حراسه الشروط والمواصع	اسم المستثمر
		رقم بطاقة الأحوال
ريخ	ابتا	صادرة من
جوال	فاكس	هاتف
تاريخ التقديم	الرمز البريدي	ص.ب
		العنوان:
		اسم الشركة
		رقم السجل التجاري
ريخ	بتار	صادرة من
	6	نوع النشاط
جوال	فاكس	هاتف
مز	الره	ص.ب
		العنوان:

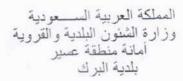
الاسم التوقيع التاريخ

الختم الرسمي











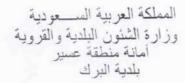


# المخطط العام للموقع (الرسم الكروكي للموقع)











## 2.2. نموذج محضر تسليم عقار للمستثمر (نموذج 3/6)

حضر تسليم عقار	4			
			,	الرقم:
	-≥14	1	1	التاريخ: العقار رقم:
				بلدية
تاريخه:				رقم عقد التأ
			: )	اسم المستثمر
إقـــرار				
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				
ر العقار المذكورة بياناته عالية	بب هذا المحضر	ت بموج	قد استله	أقر بأنني
مه كادراه وتشغيل وصيانة ملعب كرة قدم بموجب عقد الإيجار وقد قمت بمعاينته معاينه تامة نافية للجهالة شرعاً 	14 هــ لاستخدا ، تاريخ استلاما	/ ا بلدية حالته فو	/ أمانة / ته علي	بتاريخ المبرم مع وبأنني قبا
والملحقات وأية تجهيزات أخري)	وقع والمنشأت	ض والم		
			_	وعليه أوق
الختم				التوفيع
				امين امانة التوقيع
		قار	ملف الع	ـ صورة لـ





المملكة العربية السعودية وزارة الشئون البلدية والقروية أمانة منطقة عسير بلدية البرك

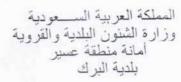
#### 3.2. إقرار من المستثمر

## يقر المستثمر بما يلي:

- 1. 3. 2 . اطلع على كراسة الشروط والمواصفات ومرفقاتها وأنه ملتزم بما جاء بها.
- 2.3.2 . اطلع على جميع النظم السعودية المعمول بها ذات الصلة بموضوع المزايدة وعلى وجه خاص:
- لائحة التصرف بالعقارات البلدية الصادرة بموجب الأمر السامي الكريم رقم 3/ب/38313 في 1423/09/24هـ
  - الاشتراطات البلدية والفنية لملاعب كرة القدم الصادرة من وزارة الشئون البلدية والقروية.
    - 3.3.2 عاين الموقع المعروض للتأجير معاينة تامة نافية للجهالة.

التوقيع الختم









# نموذج العقد





		ر قم العقد
		- 4-
		تاريخ العقد
	عقد تأجير	
إنه في يوم	الموافق / / يتم الاتفاق	ر بین کل من:
	ومقرها	
العقدا	بصفته	
العنوانا		
هاتف	فاكس	
ص ب	المدينة الرمز البريد	, s
		2000 2000 2000 2000 2000 2000 2000 200
سم المستثمر		***************************************
	صادر من بتاريخ	
	مقد بصفته	
	بالتفويض رقم	
طرف ثاني		
لعنوان		
ماتف	فاكس	
س.ب	المدينة البريدي الرمز البريدي	
بريد الإليكتروني		
ناء على الإجراءات المنتهية بذ	خطابرقمفي	
	قدم من الطرف الثاني لاستثمار العقار الموضح	
		ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ
	تعريف لمفردات العقد.	
الموقع	هو ملعب كرة قدم المقام على الأرض المملوك	ة للأمانة / البلدية والمحددة أماكنها في
	المادة الثالثة من العقد	
العقار	هو ملعب كرة قدم المبينة بياناته في المادة الث	الثة من العقد.
المشروع	هو ملعب كرة قدم المراد إدارته وتشغيله وصب	انته من المستثمر
الجهات ذات العلاقة	هي الجهات الحكومية وغير الحكومية ولها ع	القة بالمشروع من الناحية التنظيمية،
	أو الرقابية، أو الفنية، أو التي تقدم الخدمات الا	



			صفات.	والموا	كراسة الشروط		الكراسة
					مستندات العقد		المادة الثانية
	: 79=	كل مستندات ال	ا البعض و هي تش	لبعضه	ومتممة ومفسرة	ية مكملة	المستندات التال
			حقاتها	نية و مل	لـ والمواصفات الف	الشر و م	1) كراسة
					المقدم من الطرف		
ل والتي اتفق الطرفان	، العرض	عطاءات وقبول	مرحلتي تقديم ال	فين في	المتبادلة بين الطر	للات	3) المراس
				عقد.	ضمن مستندات ال	2000	
					وصف العقار	:	المادة الثالثة
	يما يلي:	الوارد بياناته ف	ف الثاني العقار	ير الطر	طرف الأول بتأج	قد قام ال	بموجب هذا الع
			ب كرة قدم	انة ملعد	رة وتشغيل وصي	ادا	نوع النشاط
بخطط	رقم الد		الحي		دينة	الم	موقع العقار
مقار	رقم الـ				مارع	الث	
				رفق)	سب الكروكي الم	<u>~)</u>	حدود العقار
غربا بطول		شرقا بطول	با بطول	جنوب	مالا بطول	شه	
م2	م2		م2		م2		
نوع البناء		عدد الادوار	حة المباني	مسا	ساحة الاجمالية	الم	مساحة العقار
	طابقا		2م		م2		
				د	الغرض من العق	:	المادة الرابعة
ولا يجوز استخدامه	كرة قد	تخدامه كملعب	ة بياناته أدناه واس	وضحة			الغرض من الع لغير الغرض ال
					مدة العقد		المادة الخامسة
لدية، بموجب محضر	مانة/ الب	ر للعقار من الأ	ريخ تسلم المستثمر	اً من تار	بت ( ) تبد	(	مدة العقد (
			من تاريخ توقيع				
				تجديد	فترة التجهيز وال	:	المادة السادسة
عادل 5% من المدة	، و هي ا	بز والانشــــاء	) للتجهي		)(	فترة (	يعطى المستثمر
المحددة في المادة الخامسة من العقد، وهي فترة زمنية غير مدفوعة الأجرة بشير المعددة في المادة الخامسة من العقد،							
	37.00				الإيجار السنوي		المادة السابعة



الإيجار السنوي للعقار ريال ( ريال ( السنة الأولى عند توقيع العقد، أما أجور السنوات التالية، فيتم سدادها في بداية كل سنة، وبحد أقصى عشرة أيام من بداية السنة.

#### المادة الثامنة : التزامات المستثمر

يلتزم الطرف الثاني المستثمر بموجب هذا العقد بما يلى:

- 1) الحصول على التراخيص اللازمة من الأمانة/البلدية ومن الجهات الأخرى ذات العلاقة قبل البدء في تنفيذ المشروع.
  - 2) تجهيز وتجديد المشروع خلال المدة المحددة لذلك.
- 3) توفير وسائل الأمن والسلامة اللازمة لحماية الأشخاص والممتلكات الخاصة والعامة حسب تعليمات الجهات ذات العلاقة.
  - 4) تشغيل المشروع وفقاً للشروط والمواصفات الواردة بالكراسة المرفقة بهذا العقد.
- الحصول على الموافقة الخطية من الأمانة/البلدية قبل عمل أية إضافات أو تعديلات يراها ضرورية للمشروع.
  - 6) سداد الرسوم والضرائب المتعلقة بتشغيل المشروع وتحمل تكاليف توصيل الخدمات للموقع.
- تشغيل وصيانة المشروع وفقا للشروط والمواصفات المحددة من الأمانة/البلدية ومن الجهات ذات العلاقة.
  - 8) الالتزام بالاشتراطات البلدية والفنية للمستودعات العامة الصادرة من وزارة الشئون البلدية والقروية
    - 9) سداد الأجرة السنوية وفق المادة السابعة من هذا العقد.

## المادة التاسعة : الرقابة على تنفيذ العقد

للأمانة/للبلدية والجهات ذات العلاقة الحق في الرقابة على المشروع في أي وقت خلال مدة العقد. ويلتزم الطرف الثاني بجميع تعليمات الجهة المشرفة على التنفيذ المعينة من الطرف الأول.

## المادة العاشرة: الالتزام بالنشاط المحدد

لا يجوز للمستثمر استخدام المواقع لغير الغرض المخصص له والوارد في المادة الرابعة من هذا العقد.

## المادة الحادية عشر : التنازل عن العقد

لا يحق للمستثمر تأجير كل أو جزء من المواقع المؤجرة له على الغير، أو التنازل عن العقد إلا بموافقة خطية من الأمانة/ البلدية.

## المادة الثانية عشر : الغرامات والجزاءات

في حالة حدوث مخالفات من المستثمر تطبق عليه الغرامات والجزاءات الواردة بكراسة الشروط المرفقة بلائحة الغرامات والجزاءات عن المخالفات البلدية الصادرة بقرار مجلس الوزراء رقم 218 في 1422/8/6 و والتعميم الوزاري رقم 4/5367 و ف في 1423/1/25هـ......... والمخالفات الغير واردة بلائحة الغرامات والجزاءات فإن للأمانة/للبلدية الحق في تقدير الغرامة التي تتناسب مع حجم المخالفة فيما لم يرد منها بلائحة الغرامات والجزاءات.



## المادة الثالثة عشر : فسخ العقد

يجوز فسخ العقد مع بقاء حق الأمانة/البلدية في الرجوع إلى المستثمر فيما لحقها من ضرر بسبب ذلك في أي من الحالات التالية:

- 1) إذا تأخر المستثمر عن البدء في التنفيذ خلال فترة التجهيز والتجديد المسموح بها.
- 2) إذا استخدم الموقع لنشاط يخالف النشاط المتفق عليه في العقد، أو قام بتأجير النشاط كلياً أو جزئياً، أو تنازل عنه للغير دون موافقة خطية من الأمانة/البلدية، وذلك بعد إنذاره لتصحيح الوضع، ومضى خمسة عشر يوماً من تاريخ إخطاره بالإنذار.
- (3) إذا تأخر في تسديد الأجرة عن المدة المحددة له بعد إنذاره، ومضى خمسة عشر يوماً من تاريخ إخطاره بالإنذار.
- إذا ثبت أن المستثمر قد شرع بنفسه أو بوساطة غيره بطريق مباشر أو غير مباشر في رشوة أحد موظفى الأمانة/البلدية للحصول على العقد.
- إذا أفلس، أو طلب إشهار إفلاسه، أو ثبت إعساره، أو صدر أمر بوضعه تحت الحراسة، أو جرى حل الشركة وتصفيتها.
  - إذا توفى المستثمر، ولم يتقدم ورثته خلال شهرين من وفاته بطلب للاستمرار في تنفيذ العقد.

#### المادة الرابعة عشر : الغاء العقد

يجوز للأمانة/للبلدية بعد موافقة وزير الشئون البلدية والقروية إلغاء العقد، قبل انتهاء مدة التأجير أو الاستثمار، لأسباب تتعلق بالمصلحة العامة، بعد إشعار المستأجر أو المستثمر بذلك، وانقضاء ثلاثة أشهر من تاريخ إشعاره.

## المادة الخامسة عشر : المنشآت المقامة على العقار

يلتزم المستثمر بأن تكون المنشآت والتجهيزات المقامة على العقار هي من حق الأمانة/ للبلدية بعد انتهاء مدة العقد، وعلى المستثمر تسليم للمنشآت والتجهيزات بكاملها، يثبت فيه صلاحيتها للعمل بشكل جيد ويوقع من الطرفين.

## المادة السادسة عشر : مرجع العقد

فيما لم يرد فيه نص في هذا العقد تسري أحكام لائحة التصرف بالعقارات البلدية الصادرة بالأمر السامي رقم 3/ب/38313 في 1423/9/23 هـ.

## المادة السابعة عشر : الفصل في النزاع بين الطرفين

في حالة وجود خلاف بين الطريفين فيما يتعلق بتنفيذ بنود هذا العقد فإن ديوان المظالم هو الجهة المختصـة بالفصـل فيه بموجب المادة الثالثة عشـر من التعليمات التنفيذية للائحة التصـرف بالعقارات البلدية الصـادرة بالقرار الوزاري رقم 73671 في 1426/12/24هـ.

المادة الثامنة عشر : شروط أخرى

الشروط الخاصة:



المادة التاسعة عشر

يقر الطرفان أن العنوان الموضح بصدر هذا العقد، هو العنوان الذي يمكن للطرف الأول أن يرسل عليه المراسكات والمكاتبات إلى الطرف الثان بخصوص هذا العقد، ويكون الطرف الثاني قد استلمها بمجرد إرسالها إليه على العنوان المذكور، وفي حالة تغييره يتم إخطار الطرف الأول بخطاب مسجل.

#### والله ولى التوفيق،،،

حرر هذا العقد بتاريخ / / من ثلاث نسخ أصلية سلمت منها نسخة للطرف الثاني واحتفظ الطرف الأول بنسختين.

الطرف الثاني

الطرف الأول

